

ΦΩΝΗ ΤΗΣ ΗΠΕΙΡΟΥ

ΣΥΝΔΡΟΜΗ ΕΤΗΣΙΑ

Έν Ελλάδι Δρ. 8
Έν τῷ Ἐξωτερικῷ Φρ. Λρ. 10

ΕΚΔΙΔΕΤΑΙ ΚΑΤΑ ΠΑΡΑΣΚΕΥΗΝ

Πᾶσα αἴτησις ἀπευθύνεται:
Διεύθυνσιν «Φωνῆς τῆς Ἡπείρου»
Ἀθῆναις

ΕΤΟΣ ΔΩΔΕΚΑΤΟΝ ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ

Γίνονται δεκταὶ ἀπὸ 15 Μαρτίου 1904. Ὅφει-
ον δὲ οἱ ἐπιθετοὶ οὐκ ἐπὶ ἐγγράφῳ συνδρομηταὶ νὰ
ἀποστείλῃσι καὶ τὴν συνδρομὴν αὐτῶν καὶ νὰ ἀπε-
υθύνωσι δι' ἐπιστολῆς ἢ ταχυδρομικοῦ δελεταρίου
πρὸς τὸν συντάκτην κ. ΓΕΩΡ. Κ. ΓΑΓΑΡΗΝ.
Ἡ «Φωνὴ τῆς Ἡπείρου» εἶνε τὸ μόνον Ἡπειρω-
τικὸν ὄργανον τὸ ὁποῖον ἀπὸ 34-δεκα ἑτῶν συνηγορεῖ
πρὸς τὴν Ἡπειρωτικῶν ζητημάτων καὶ ὑπὲρ τῶν
ἐκ τῆς ἀποικίας ἐκστειλόμενων Ἡπειρωτῶν.

ΕΞ ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ

Ἡ ἀγωνία τῆς δημογεροντίας. — Διατὶ δὲ
λύεται. — Αἱ φιλοδοξίαι. — Οἱ Ἰωαννῖται αἵτιοι μὲν
γὰρ κακοῦ. — Ὁ μητροπολίτης. — Τί πρέπει νὰ
πράξῃ τὸ πατριαρχεῖον. — Διαμάχαι κοινοτήτων
καὶ ἀπώλειαι κληροδοτημάτων. — Ὁ κίνδυνος ἐν
ἡμῶν καὶ οὐκ ἐκ τῶν ξένων. — Ρουμάνος πρόξενος
— Ληστεία Καλωτῆς.

Ὁ κλύδων ὁ ἐν Ἡπείρῳ παραχθὲς ἐκ τῆς
ἐθνικῆς στάσεως τῶν Τούρκων τῆς ἀποτόμως
καὶ ἐμφαντικῶς ἐκδηλωθείσης ἐσχάτως ἐν δια-
φοραῖς ἐπεισοδίοις βιαιῶν ἐξίλαμιζων καὶ ἐκ
τῶν λυσσῶδων καὶ ἀπεγνωσμένων πρὸς ἐγκαθί-
δρυσιν προσπαθειῶν τῆς Ἱταλικῆς καὶ τῆς Ρου-
μανικῆς προπαγάνδας, οὐδαμῶς ἱσχυσεν, ἵνα
ἐνταῖς τοῦς παρὰ τῇ ἱερᾷ Μητροπόλει Ἰωαν-
νῶν ἀντιπροσώπους τῆς Ἐπαρχίας καὶ συσπει-
ρώσῃ αὐτοὺς εἰς σκόπιμον κοινὴν ἐνέργειαν πρὸς
ἀποκρούσιν τῶν πολλαπλῶν ἐπιβουλῶν, ἀλλὰ
τουναντίον οὕτω τέλεον ἀναίσθητοῦντες εἰς τὰ
πρὸς βυσοδομοῦμενα καὶ πάντῃ ἀνίκανοι, ὅπως
ἐπὶ τῇ εἰς ὑψηλότερας σφαῖρας ἐξακολουθεῖσι
κυλιόμενοι εἰς τὰς ἀγόνους προσωπικὰς καὶ το-
πικαῖς ἐρίδας καὶ ἀντεγλήσεις. Οἰκτρὰν
εἰκόνα τῆς κρατοῦσης κουφονείας τῶν παρ' ἡμῶν
τὰ πρῶτα φερόντων παρέχῃ ἡ παραινεμένη
ἐκμερὸς τοῦ Δημογεροντικικοῦ ζητήματος,
ὅπου ἐγένετο παραίτιον ἀνοικείων διαπληκτι-
σμῶν καὶ ἐρίδων καὶ τῆς σημερινῆς ἐκλύσεως
τῆς ἱερᾷ Μητροπόλεως τῆς ἐπιτεινόμενης καὶ
ὑπὸ τῆς πανθηρολογουμένης ἀνεπαρκείας τοῦ
Μητροπολίτου. Τὸ λεγόμενον Δημογεροντικὸν
ζητῆμα ἐγεννήθη ὡς καὶ ἄλλοτε ἐγγράφην ἡ
«Φωνὴ τῆς Ἡπείρου» ἐκ τῆς ἐν τῇ ἱ. Μητρο-
πόλει συνυπάρξεως δύο ἰδιαίτερων δημογερον-
τιῶν, τῆς πόλεως καὶ τῆς Ἐπαρχίας, συσταθει-
σῶν παρὰ τὰ κρατοῦντα καὶ παρὰ πᾶσαν φρό-
νησιν καὶ λογικὴν ἀπὸ τοῦ ἔτους 1869 ὑπὸ τοῦ
καὶ ἤδη Μητροπολίτου Ἰωαννῖνων κ. Σωφρο-
νίου, μεγίστην εὐθὴν ὑπέχοντες διὰ τὴν σημε-
ρινὴν κατάστασιν ἐνεκεν τῆς πράξεώς του ταύ-
της. Ἐπανειλημμέναι συγκρούσεις τῶν δύο δη-
μογεροντιῶν εἴλυσαν τὴν προσοχὴν τῆς Ἐκ-
κλησίας ἀπὸ τοῦ ἔτους 1896, καθὼς ἡ Ἐκκλη-
σία ἐξισοῦσα πρὸς ἄλληλα τὰ τέσσαρα τῆς Ἐ-
παρχίας τμήματα καὶ ἀπονέμους διπλὴν ψή-
φον εἰς τὴν πόλιν τῶν Ἰωαννῖνων διέταξε τὴν
ἐπὶ τῇ βάσει ταύτῃ ἵδρυσιν ἐνιαίας δημογερον-
τίας. Κατὰ τῆς λύσεως ὅμως ταύτης ἀντετάχθη
μετὰ πείσματος τὸ Ζαγορίον, οὗ μεγαλομανεῖς
ἀντιπρόσωποι συνέλαβον τὸ μεγαλεπίβολον σχέ-
διον νὰ ἱδρῦσιν ἐν Ἰωαννίνοις ἰδιαίτερον δη-
μογεροντικὸν τοῦ Ζαγορίου! Ματαιωθείσης οὕτω
τῆς ἀποφάσεως ταύτης ἡ Ἐκκλησία προέβη
κατὰ τὸ ἔτος 1900 εἰς καταρτισμὸν ἐνιαίας
δημογεροντίας ἐξ ὁμοκλήτου ἐλπίζουσα ὅτι τα-
χέως οἱ ἀντιπρόσωποι πόλεως καὶ τμημάτων

τῆς Ἐπαρχίας ἤθελον ἐξεύρει τρόπον τινὰ κα-
νονικῆς συγκροτήσεως τῆς δημογεροντίας. Οὐ-
δεμιᾶς ὅμως συμφωνίας ἐπιτευχθείσης ἡ Ἐκ-
κλησία πρὸς ἄρσιν τῆς ἐξ ὁμοκλήτου δημογερον-
τίας διέταξε τελευταίον, ἵνα ἐν τῇ συγκρο-
τήσει ταύτῃ λάβωσι μέρος ἡ τε πόλις τῶν Ἰω-
αννῖνων καὶ τὰ τμήματα τῆς Ἐπαρχίας κατ'
ἀναλογίαν τοῦ πληθυσμοῦ ἐκάστου ἐξ αὐτῶν.
Ἀλλὰ τὴν λύσιν ταύτην καθ' ἑαυτὴν δικαίαν
καὶ εὐλογὴν ἀποκρούει ἡ πόλις, ἥτις οὐ-
δεμιᾶς στέργουσα νὰ συμπράξῃ εἰς τὴν τοιαύ-
την κατάρτισιν τῆς Δημογεροντίας, ὑπέβαλεν
εἰς τὰ Πατριαρχεῖα ὑπέμνημα καὶ αἰτεῖται,
ὅπως χορηγηθῇ αὐτῇ ἡ ἀδεία τοῦ ἀνιδρύσαι τὴν
ἰδιαίτερον Δημογεροντίαν τῆς! Οὕτω ἐπανε-
ρχόμεθα εἰς τὸν αὐτὸν φαῦλον κύκλον, πᾶσα δὲ
λύσις τοῦ ζητήματος προσκρούει ἐκ περιτρο-
πῆς εἰς τὰς ἐγωϊστικὰς ἀξιώσεις καὶ τὴν κεν-
δοξίαν ὅτε μὲν τῆς πόλεως ὅτε δὲ τοῦ Ζαγο-
ρίου. Ἡ δὲ ἐκ τῆς ἀξιοθρηνητοῦ ταύτης κατα-
στάσεως προκύπτουσα ζημία εἶνε ἀνυπολόγιστος.
Ἡ ἑλλείψις σωματείου ἐκπροσωποῦντος τὴν ὅλην
Ἐπαρχίαν ματαιῶν πᾶσαν προσπάθειαν καὶ πᾶ-
σαν σκέψιν ἀφορῶσαν τὴν υπεράσπισιν τῶν ζω-
τικωτάτων ἐθνικῶν καὶ ἐκκλησιαστικῶν συμφε-
ρόντων τῆς Ἐπαρχίας, αἱ δὲ ἐκ τῶν κληροδο-
τημάτων πρόσδοι διατίθενται εἰς ἐξυπηρέτη-
σιν τοπικῶν καὶ προσωπικῶν βλέψεων χωρὶς νὰ
γίνῃται τὸ παράπαν χρῆσις αὐτῶν ὑπὲρ γενι-
κῶν συμφερόντων. Ἐν ταῖς κοινότησιν, αἵτινες
ἐπιοικίσθησαν διὰ πλουσίαν κληροδοτημάτων
ἐγεννήθη ἡ ἰδέα τῆς ξενηλασίας χάριν τῆς ἀπο-
κλειστικῆς καρπώσεως τῶν κληροδοτημάτων
τούτων. Ἡγουμένης τῆς πόλεως Ἰωαννῖνων τῆς
ὡς δόγμα ἀνακηρυχθείσης τὸν ἀποκλεισμόν ἀπὸ
τῶν κοινοτικῶν αὐτῆς πραγμάτων πάντες ὅστις
δὲν τυγχάνει «γέννημα καὶ θρέμμα» τῆς πό-
λεως καὶ τῆς σταταλώσεως ἄφθονα χρήματα πα-
ρεχόμενα ὡς ἐλέη εἰς τοὺς ὀκνηροὺς ἢ μεθύουσας,
αἱ λοιπαὶ κοινότητες δαπανῶσι τὸ ἱερὸν χρήμα
πρὸς συντήρησιν τῶν κομματάρχων τῶν ἐν Ἰω-
αννίνοις, ἐνθα ὡς ἐπὶ τὸ πλεῖστον οὕτω δια-
τρίβουσι χάριν ἐκλογικῶν καὶ φατριαστικῶν ἀ-
γώνων. Σπουδαιότατα κληροδοτήματα ἀπωλέ-
σθησαν ἢ κινδυνεύουσιν ν' ἀπολεσθῶσι, διότι οὐ-
δεμία ὑφίσταται ἀρχὴ δυναμένη νὰ προνοήσῃ
καὶ λάβῃ τὰ κατάλληλα μέτρα πρὸς προστα-
σίαν αὐτῶν, ἐν τοῖς πλείστοις δὲ ἡ διαχείρη-
σις τυγχάνει πλημμελὲς καὶ καταχρήσεις με-
γάλαι διαπράττονται ἀνεξελέγκτως. Ἡ κομμα-
τικὴ ἐμπάθεια ἐν ταῖς κοινότησι ταύταις ὑπε-
ρέβη πᾶν ὅριον καὶ ἀποροφᾷ πᾶσαν ἰδέαν περὶ
γενικωτέρου τινὸς καλοῦ. Ἐν Ἰωαννίνοις κιν-
δυνεῖται νὰ ματαιωθῇ ἡ ἀποπεράτωσις τῆς Ζω-
δικῆς σχολῆς ἐνεκεν προσωπικῶν ἐρίδων τῶν
σημαίας σχολῆς ἐνεκεν προσερχομένων ἐκ τῆς φι-
μελῶν τῆς ἐπιτροπῆς προσερχομένων ἐκ τῆς φι-
λαρχίας! Ἐν Σκαμνελίῳ τοῦ Ζαγορίου ἀπο-
λέσθη κληροδοτήματα ἀποφῶρον πρόσδοι 300 λι-
ρῶν ἐτησίως διατὶ νομιζέτε; Διότι κατ' αὐ-
τοῦ ὑφίστατο πρὸ δεκαετίας δίκη ἐν Ρωσίᾳ,
ἥς τὴν ὑπαρξὴν οἱ ἀδιαλείπτως διαπληκτιζό-
μενοι κομματάρχαι ἐγνώρισαν μόνον, ἀφοῦ κα-
τέστη τελεσίδικος ἡ σχετικὴ δικαστικὴ ἀπό-
φασις! Ἐν Ζίτῃ τῶν Κουρέντων οἱ ἀνεξάν-
τλητοι κομματισμοὶ ἐγένοντο αἰτία, ἵνα κα-
ταστραφῇ κολοσιαία περιουσία τοῦ μακαρίτου
Σιλελῆ, τῆς ὁποίας μόνον μικρὰ λείψανα πε-
ρισσώθησαν εἰς χεῖρας τῆς Α. Ὑψηλότητος τοῦ
Διαδόχου Κωνσταντίνου, ἀλλὰ καὶ τούτων τὴν

χρησιμοποίησιν οὐδεὶς ἐκ τῶν «πατριωτῶν» τῆς
Ζίτσης ἐστοχάσθη ὅτι ὄφειλε προσκινῶντας νὰ
αἰτήσῃται. Τὸ ἐπίσης μέγα κληροδοτήμα τοῦ
Ζιτσαίου διατρέχει τὸν ἐσχάτον κίνδυνον, ἀλλ'
οἱ Ζιτσαῖοι ἀσχολοῦνται μετὰ καταπληκτικοῦ
φατριαστικοῦ πείσματος εἰς ἐκλογὴν ἐφορείας
ἀπὸ τοῦ Αὐγούστου τοῦ 1903 καὶ ἀκίμῃ δὲν
κατάρθωσαν ν' ἀναδείξωσι τοιαύτην.

Τούτων οὕτως ἐχόντων ἡ Ἡπείρος διατρέ-
χει τὸν μέγιστον τῶν κινδύνων καὶ κινδυνεύει
οὐκ ἀπὸ τὰς γελοίας προπαγάνδας τῶν Ρου-
μάνων καὶ τῶν Ἰταλῶν ὧν ἡ σπουδαιότης ὑφί-
σταται μόνον ἐν τῷ ἐγκεφάλῳ ἐνίων δημοσιο-
γράφων τῶν Ἀθηνῶν καὶ τινῶν εὐφανταστῶν
αὐτῶν ἀνταποκριτῶν πολυτίμους ὑπηρεσίας διὰ
τῆς ἀκρισίας τῶν παρεχόντων ταῖς προπαγαν-
δισταῖς ἀλλὰ κινδυνεύει ἀπὸ τὴν ἰδίαν ἡμῶν πα-
ραλυσίαν. Πῶς δυνάμεθα νὰ σωθῶμεν ἐκ τοῦ
σοβαροῦ τούτου κινδύνου; Φρονούμεν ὅτι τὸ σω-
στικόν τοῦτο ἀποτέλεσμα δύναται νὰ ἐπιφέρῃ
εὐκόλως μόνον τὸ Οἰκουμενικὸν Πατριαρχεῖον.
Λαμβάνον ὑπ' ὄψιν πρῶτον ὅτι κατὰ τὴν κοι-
νὴν παρομίαν τὸ «ψάρι βρωμᾷ ἀπὸ τὸ κεφάλιν»
δέον νὰ προβῇ εἰς τὴν ἀντικατάστασιν τοῦ νῦν
Μητροπολίτου ἄνευ περαιτέρω ἀναβολῶν καὶ
δεύτερον δέον νὰ ἐπιβάλλῃ αὐστηρῶς τὴν ἐφαρ-
μογὴν τῆς περὶ ἐνιαίας Δημογερον-
τίας ἀποφάσεώς του. Τοιοῦτοτρόπως θέλει
συγκροτηθῇ ἐν τῇ πρωτεύουσῃ τῆς Ἡπείρου
ἀνώτατον ἐκκλησιαστικὸν Συμβούλιον ἐκπροσω-
ποῦν ὁλόκληρον τὴν Ἐπαρχίαν ὅπου ἐργαζόμε-
νον ὑπὸ τὴν προεδρίαν πεφωτισμένου Μητρο-
πολίτου θέλει διὰ τῆς ἐποπτείας αὐτοῦ προ-
λαμβάνει καὶ τιμωρεῖ τὰς καταχρήσεις τὰς ἐν
οἰαδήποτε κοινότητι διαπραττομένας καὶ λαμ-
βάνει τὰ προσήκοντα μέτρα πρὸς υπεράσπισιν
κινδυνευόντων κληροδοτημάτων, ἰδίᾳ δὲ θὰ ἔχῃ
τὸ προσήκον κύρος καὶ τὴν δυνάμιν νὰ σκεπτη-
ται περὶ μέτρων ἀφορώντων τὰ καθόλου ζωτικά
συμφέροντα τοῦ γένους καὶ τῆς Ἐκκλησίας ἐν
Ἡπείρῳ.

Εὐρίνωτος, εὐρύστερος φαιδρὸς καὶ παχύ-
δερμος μετ' ὅλης τῆς οἰκογενείας αὐτοῦ, ἀφί-
κετο τὸ παρελθὸν Σάββατον, ὁ πρῶτος ἐγκάθε-
τος ἀντιπρόσωπος τῆς Ρουμανικῆς Κυβερνήσεως
ἐν Ἡπείρῳ μετὰ τοῦ ἐπιτελείου αὐτοῦ. Ποία
ἡ πρόελευσις καὶ καταγωγὴ τοῦ προστάτου τού-
του τῶν ἀλητῶν καὶ φερεσίων καὶ ποία ἡ ἀ-
νατροφή καὶ μόρφωσις μανθάνει ὁ βουλόμενος
ἐκ τῆς ἐν τῇ «Νέᾳ Ἠμέρᾳ» ὑπὸ τοῦ Μολοσσῶ
δημοσιευθείσης βιογραφίας τοῦ κ. Βαδελάνου ἡ-
μεῖς ἁπλῶς σκιαγραφοῦμεν τοῦ ἀνδρὸς τὰς πρό-
ξεις μετὰ τὴν ἀφίξιν αὐτοῦ ἐν Ἰωαννίνοις ὑπὸ
συνοδίαν δύο σαμαράδων ἐξ Ἀδελφῶν ἀκολου-
θούμενος, ὧν ὁ μὲν εἰς ἐκράτει μελάνων ἀλεξι-
θροχον καὶ ὁ ἕτερος μακρὸν καὶ εὐθραγὴ κα-
λαβρωπᾷ, δείγματα τῆς δυνάμεως καὶ τῆς προ-
στασίας ἣν θέλῃ παράγει, προσήλθεν εἰς τὸ δι-
οικητήριον ἵνα ἐπισκεφθῇ τὸν Γεν. Διοικητήν.
Εὐθὺς δὲ μετὰ τὰς πρώτας τυπικὰς ἐρωτή-
σεις ἐσπευσεν νὰ εἰπῇ ὅτι μετενόησεν ὅτι ἐφε-
ρε μετ' ἑαυτοῦ τὴν οἰκογένειάν του καθόσον ἡ
ἐλπίς νὰ παρασταθῇ ὡς ὑποψήφιος γαμβρὸς.
Ὁ Γεν. Διοικητὴς ἐκπλαγείς ἐπὶ ταύτῃ ἀναι-
δέει ἀπάντησιν ἔδωκεν εὐφρῶς: Ὅτι πολὺ ὀδυρο-
ντικὸς εἶναι ὁ κύριος, ἀφοῦ ἐγνώρισεν καὶ ἐξετίμη-
σεν τὴν κοινωνίαν, ἣν αὐτὸς ἀφίξει του. Μετὰ τὸν
Βαλὴν ἐπισκέφθη τοὺς προσέτους, ὅπου τίς οἶδε
τί γελοῖα καὶ ἀγένητα ἐλεῖς μόνον τὰ ἐν τῷ

Γ. Θεοτόκης (πρωτοπυργός), Πρόκειται να εισέλθουν εις τὴν συζητήσιν τοῦ στασιδαίου νομοσχεδίου, ἀλλὰ θεωροῦν ὅτι ἐκὼν καθήκον πρὶν τὴν εἰσέλθωσιν εἰς τὴν συζήτησιν ν' ἀνακεντρώσῃ εἰς τὴν Βουλὴν τὰ γεγονότα τινά. Πρὸς τὰ μέσα Μαρτίου οὐ προσέτινται τῇ Ἀγγλίᾳ μετὰ τὴν ὑποβολὴν τοῦ νομοσχεδίου τοῦ στασιδαίου ἀπαιτηθῆναι εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῶν Ἑσωτερικῶν καὶ ἐξήρτησε πληροφώρα πρὶν καὶ ἐξέρρουσιν ἀπὸ τῆς οὐ πρὸς τὸν διὰ τοῦ νομοσχεδίου ἐπιβαλλόμενον ὅρον. Συμφωνῶν πρὸς τὰς πληροφώρας τὰς δεδωκυίας κατὰ τὸ ὑπουργεῖον τῶν Οἰκονομικῶν οὐ ὑπουργοῦν τῶν Ἑσωτερικῶν διὰ σημειωματος ἀπευθυνθῆναι εἰς τὸν προσεσυντὴ τῆς Ἀγγλίας ἐξήρτησεν, ὅτι διὰ τοῦ νομοσχεδίου τοῦ ἐπιβαλλόμενου δὲν ἐπερμεναι αὐτῆς τοῦ ὁρону ἐπὶ τῆς στασιδος. Ὁ καὶ προσβύται τῆς Ἀγγλίας διετινέον, ὅτι οὐ προσδυσμενὰ τοῦ ὁρону εἰς 15 0/0 καὶ 20 0/0 ὡς ἀρχὰ εἰς τὴν Ἑπτάνησον ἀπετελεῖ φορολογίαν ἀνωτέραν ἐκείνης, ἣ ὅτιαι ἐπὶβάλλετο σήμερον. Πρὸ ὀλίγων δὲ ἡμερῶν ἐλθούν ἐγγρά-

φον του 'Αγγλου πρεσβευτού όστις αναφέρει ότι η 'Αγγλική Κυβέρνησις πάντοτε διετήρησε την γνώμην ότι οι διάφοροι περί παρακρατήσεως νόμοι κατέληξαν εις παραβάσιν της συμφωνίας και φρονεί ότι το παρόν νομοσχέδιον εάν ψηφισθῇ ήθελεν επιφέρει έτι μείζονα διάσταςιν προς την συμφωνίαν ταύτην και μείζονας αντιρρήσεις εκείνων, αλίνας επηνέχθησαν άλλοτε επί προγενεστέρων νομοθετημάτων. Η Κυβέρνησις της Α. Μ. άσμένως εν τούτοις ήθελε διαπραγματευθῇ αναθεώρησιν της συμφωνίας του 1890 επί ανταποδόσει αποδεκτών παραχωρήσεων. Ότι η 'Ελληνική Κυβέρνησις θεωρεί ότι ένεκεν της σπουδαιότητος του σταφιδικού ζητήματος και των κινδύνων, οι όποιοι αποτελούσι την παραγωγήν του έτους 1904, επιβάλλεται η λήψις μέτρων προς πρόληψιν κινδύνων τούτων, οι όποιοι εάν δεν αποσοβηθώσι θα γεννήσωσιν άθυμιαν μεγάλην παρά τοις πληθυσμοίς τοι σταφιδικοίς, τά συμφέροντα δέ αυτών θα διακυβευθώσι, πιθανώς και η δημοσία τάξις αυτή, ως εκ του κινδύνου, τον όποιον υφίστα συμφέροντα διατρέχουσι, να κινδυνεύσῃ τά συμφέροντα δέ επίσης του Κράτους θέλουσιν εύρεθῇ εν κινδύνῳ. Ότι άπέναντι όλων τούτων η Κυβέρνησις φρονεί ότι η συζήτησις και ψήφισις του νομοσχεδίου πρέπει να μη ανασταλῇ, ότι έχει δι' έλπίδος ότι η 'Αγγλική Κυβέρνησις θέλει αναγνωρίσει την σοβαρότητα των λόγων τούτων, δεν θα φέρῃ δυσκολίαν εις την κύρωσιν του τυχόν ψηφισθησομένου νομοσχεδίου και δεν θέλει άντιστῇ εις την εφαρμογήν αυτού, επιφυλάσσομένη όπως εν συνεννόσει μετά της 'Ελληνικής Κυβερνήσεως κανονίσῃ τά των ανταλλαγματων και επιφυλασσομένης της Κυβερνήσεως της 'Ελληνικής να εν προσεχει συνάδῳ υποβάλῃ εις την κύρωσιν της Βουλῆς τά πορίσματα των διαπραγματεύσεων αι όποιαι θέλουσι διεξαχθῇ.

Η 'Αγγλική Κυβέρνησις έδέχθη να ψηφισθῇ πρώτον το σταφιδικόν νομοσχέδιον και εἴτα να έλθῃ εις διαπραγματεύσεις μετά της ελληνικής Κυβερνήσεως. Τούτου ένεκα ήρχισε από προχθές η σχετική συζήτησις του νομοσχεδίου.

ΟΙ ΒΟΥΛΓΑΡΟΙ

Μακεδονία κακουργήματα αυτών φρονούντες και ληστεύοντες έλληνας και τούρκους και διά των δολοφονικών αυτών έργων διαψεύδοντες τάς άλλοτε διακηρυχθείσας των ότι δῆθεν επεδίωκον την βελτίωσιν της εν Μακεδονία καταστάσεως. Αφ' ής ο Σουλτάνος άπεφάσισε την εισαγωγήν των μεταρρυθμίσεων πάντες έπίστευσαν ότι τά βουλγαρικά κομιτάτα και η όπισθεν αυτών κρυπτομένη βουλγαρική κυβέρνησις ήθελεν ήσυχάσει. Συνέβη εν τούτοις όλως τό αντίθετον. Αφ' ής ήμέρας τό μεταρρυθμιστικόν έργον ήρξατο εφαρμολζόμενον ώς ύνθη η δόρασις των κομιτάτων ως εκ τούτου γεννῶται εις πάντα η άπορία περί του σκοπού των Βουλγάρων. Αφού εζήτησαν βελτίωσιν της καταστάσεως τί ζητούσι νυν και παρεμβάλλουσι προσκόμματα; Η άπάντησις είνε εύκολος. Διά ποικίλων ψευδολογιών παρεπλάνησαν την εν Ευρώπῃ κοινήν γνώμην ότι τό Βουλγαρικόν στοιχείον υπερτερεί ενωπραγματώς μειονεκτεῖ. Εάν θα εφαρμολζοῦν αι εισαγόμεναι υπό της Τουρκίας μεταρρυθμίσεις και αποκατασταθῇ πλήρης τάξις και ήσυχία, ο αριθμός των βουλγαροφρονούντων θα μειωθῇ καταπληκτικώς. Πλείστα χωρία ήσπάσθησαν τον βουλγαρισμόν όπως αποφύγῃσι τάς κακουργίας των βουλγάρων ληστανταρτών. Ταύτα δέ διά της νέας καταστάσεως τάχιστα θα επανέλθωσιν εις τούς κόλπους της μητρος εκκλησίας αφ' ής διά της βίας άπεχωρίσθησαν και θα διαδηλώσωσι τά ελληνικά αυτών αίσθήματα και την προς τον Σουλτάνον πίστιν και άφοσίωσιν. Τόν κίνδυνον τούτον διαβλέπουσι οι βούλγαροι και προσπαθοῦσι να θολώσωσι τά νερά λαβόντες επικούρους άσυνειδήτους και τούς Ρουμάνους. Κατά πόσον θα επιτύχωσιν εις τά νέα αυτών σχέδια δεν δυνάμεθα να προῖδωμεν. Ευχόμεθα μόνον όπως η Τουρκική Κυβέρνησις εξακολουθήσῃ τό αρξάμενον έργον αυτής έχουσα δέ και την συνδρομήν του ελληνικού στοιχείου και της ελληνικής κυβερνήσεως δυνήθῃ να αποκαθαρίσῃ

την Μακεδονίαν από τούς βουλγάρους λησταντάρας και κομητατζήδες.

ΕΣΩΤΕΡΙΚΑ

Συνήλθεν εις πρώτην συνεδρίαν επί παρούσας του ύπουργού των Ναυτικών κ. Κουμουνδούρου η έπιτροπή, ήτις κατηρτίσθη πρό τριών ήμερών, όπως εξετάσῃ τό αξιόμαχον των θεωρηκτών και υποδείξῃ πάσας τάς αναγκαίας συμπληρώσεις αυτών. Ωμίλησε πρώτος ο κ. ύπουργός και αφού εξέηρε την ανάγκην της ανακαίνσεως του πυροβολικοῦ των θεωρηκτών και την ανάγκην της κατά θάλασσαν παρασκευής του Κράτους ετόνισεν εις τά μέλη της έπιτροπῆς την εϋθύνην ήν υπέχουν προκειμένου ν' άποφανθώσιν επί του τεθέντος αυτοίς ύπ' εξέτασιν σοβαρωτάτου ζητήματος. Η έπιτροπή θα εξακολουθήσῃ επί πολύ τάς εργασίας της. — Ανεχώρησε χθές εις Ευρώπην. προπεμφθείς υπό των μελών του συμβουλίου του «'Ελληνισμού», ο κ. Ν. Καζάζης. — Απαντες οι Θεσσαλοί βουλευται ήλθον εις ιδιαιτέραν συνεννόησιν με την εκ Βόλου έπιτροπήν διά τό ζήτημα της φορολογίας του σίτου. Ο κ. Δηλιγιάννης ακόμη δεν έδωκεν όριστικήν άπάντησιν περί της στάσεως, ήν θα τηρήσῃ εάν υποβληθῇ τό νομοσχέδιον, διότι ως ο ίδιος λέγει, δεν έμύρφωσεν εισέτι γνώμην. Η αναβλητικότης αυτή ήνάγκασε τούς Θεσσαλούς βουλευτάς να λάβωσι την εξέξ άπόφασιν; Θ' άφῃσῃσι να ψηφισθῇ τό σταφιδικόν νομοσχέδιον εις δευτέραν άνάγνωσιν, και κατόπιν θα ζητήσωσι παρά της Κυβερνήσεως να υποβάλῃ τό περί φορολογίας του σίτου και θα επιλείνωσι να ψηφισθῇ τούτο εις δύο άναγνώσεις. — Η Α. Μ. ο Βασιλεὺς αναχωρήσας την Πέμπτην λίαν πρωί εκ Δραχμανίου μετά του Διαδόχου και των πριγκήπων Νικολάου Ανδρέου και Γεωργίου έφθασε την 11 1/2 ώραν π.μ. εις Λεβαδείαν εις Θήβας την 3 και 1/4, μετά μικράν δ' αὐτόθι στάθμευσιν έφθασαν ενταῦθα την 6 1/2 μ.μ. Ο ύπουργός των Στρατιωτικών κ. Σμολένσκις ανεχώρησεν εκ Δραχμανίου έφ' άμάξης εις Λεβαδείαν και εκειθεν ήλθεν ενταῦθα σιδηροδρομικώς. Χθές την πρωίαν ανεχώρησαν σιδηροδρομικώς διά 3 τράινων εκ Λεβαδείας επιστρέφοντα εις Αθήνας τά τρία πεζικά συντάγματα. Τά λοιπά σώματα θα επανέλθουν ακολουθούντα τάς όδους δι' ών μετέβησαν εις τον τόπον των γυμνασίων.

ΔΙΑΦΟΡΑ

— Ο εκ Τσαρπλανών του Πωγωνίου κ. Βασίλ. Π. Μπέτζιος ύποστάς τάς εν τη ιατρική σχολή εξετάσεις αυτού άνηγορεύθη διδάκτωρ. Συγχαίροντες αυτόν εύχόμεθα εύρύ τό μέλλον στάδιον. — Μετά πολλῆς χαρᾶς αγγέλλομεν την εις διδάκτορα της ιατρικής αναγόρευσιν με τον επίσημον βαθμόν λίαν καλώς του λαμπροῦ και ευέλπιδος κ. Αποστόλου Γ. Σάρκα εκ Τσεπελόβου του Ζαγορίου όρμουμένου. Ευχόμεθα αὐτῷ όμοίαν επιτυχίαν και εν τῷ πρακτικῷ σταδίῳ. — Αφίκετο ες Αίγύπτου ο κ. Χρ. Γεροντάκης και ανεχώρησεν εις Κράφι και ο κ. Χρ. Μπισσίμης διά Τσαρπλανά. — Διατρίψας ενταῦθα δι' υποθέσεις ανεχώρησεν επανερχόμενος εις Αμφισσαν ο εκ Φλαμπουρίου κ. Ιω. Παπανικολάου.

ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

Υπομνηνύσκει εις τούς εγγραφέντας εις τό Νέον Λαχειοφόρον αυτής Δάνειον, ότι η πρώτη αυτού κλήρωσις γενήσεται την 1ην προσεχούς Ιουνίου και δέον να σπεύσωσιν οι όλγιοι ύπολειπόμενοι να αναλάβωσι τούς προσωρινούς αυτών τίτλους, προσάγοντες την αποδείξιν έγγραφῆς, και οι εγγραφέντες κατά δόσεις, καταβάλλοντες την Βαν δόσιν, όπως μη αποκλεισθώσι της κληρώσεως ταύτης.

Εν Αθήναις τῇ 24 Μαΐου 1904.

(Εκ του Γραφείου)

ΑΛΛΗΛΟΓΡΑΦΙΑ

Γ. Σ. Δαρδανέλλια. Ευχαριστούμεν θα σας γράψωμεν. — Π. Τσ. Φωξάνι έλήρθη άπείρως εύχαριστούμεν. — Δ. Π. Αλεξάνδρεια. Εφεξῆς την αντιπροσω-

πείαν της «Φωνῆς» ανέλαβεν ο κ. Μ.χ. Δηλιγιάννης παρακληθείς και δεχθείς να προσφέρῃ την πατριωτικήν αυτού ύποστήριξιν ως έπραξαν τούτο επί τόσα έτη οι κκ. : Καρέσης και Χατζόπουλος όλως άφύλοκερδώς συντρέξαντες τό φύλλον με τον σκοπόν και μόνον όπως συντελέσωσιν εις την διάδοσιν αυτού. Απὶ τούτω εκφράζομεν αυτοίς την άπειρον εύγνωμοσύνην μας. Ελπίζομεν δέ ότι οι εν Αλεξανδρείᾳ κκ. συνδρομηταί θα βοηθήσωσι τον κ. Δηλιγιάννην προθύμως καταβάλλοντες τάς συνδρομάς αυτών και άλλως ύποστηρίζοντες τό φύλλον. Κ. Κ. Βουζαῖον. — Εχει καλώς εύχαριστούμεν διά προσπάθειάς σας. — Παρακαλοῦνται πάντες οι καθυστεροῦντες τάς συνδρομάς των να έμβάσωσι ταύτας.

Η ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

Γνωστοποιεῖ ότι

κατετέθη παρ' αυτή τό απαιτούμενον ποσόν διά την πληρωμήν του τοκομεριδίου λήξεως 18/1 Ιουλίου 1904 των εξέξ Εθνικῶν Δανείων :

α')	Δάνειον	1881	5 ο/ο	πρός	5.50
β')	»	1884	5 ο/ο	»	5.50
γ')	»	1887	4 ο/ο	»	5.10
δ')	»	1893	5 ο/ο	»	2.50
ε')	»	1902	5 ο/ο	»	10.—

Εν Αθήναις τῇ 26 Μαΐου 1904.

(Εκ του Γραφείου)

ΦΙΛΑΝΘΡΩΠΙΚΗ ΑΔΕΛΦΟΤΗΣ

Τῶν εν Πειραιεῖ Ηπειρωτῶν

Επικειμένων άργαιρεσιῶν προσκαλοῦνται οι τακτικοί έταίροι και άδελφοί εις Γενικήν Συνέλευσιν την προσεχῇ Κυριακήν 30 λήγοντος μηνός ώραν 3—4 μ.μ. εν τῇ Αῇ Δημοτικῇ Σχολῇ των θηλέων άπέναντι του Δημοτικού Θεάτρου.

Οι μη πληρώσαντες την ετήσιαν συνδρομήν των όφείλουσι την πληρωμήν πρό της έναρξεως των εργασιών της Συνελεύσεως.

Πᾶς Ηπειρώτης γίνεται δεκτός εις έγγραφῇν και θεωρείται συμμετοχός επίσης πρό των άρχαιρεσιῶν.

Εν Πειραιεῖ τῇ 25 Μαΐου 1904

Ο Πρόεδρος

Γεώργ. Δάκας

Ο Γραμματεὺς

Πέτρος Κ. Κούας

ΤΡΑΠΕΖΑ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΗΣ ΠΙΣΤΕΩΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

Ίδρυθεῖσα τῷ 1873

Ένεργεῖ : Αγοραπωλησίας Συναλλάγματος και Χρυσου. — Εκδосιν πιστωτικῶν έπιστολῶν, έπιταγῶν επί των Υποκαταστημάτων και τῶν εν τῷ έσωτερικῷ και εξωτερικῷ ανταποκριτῶν της. — Προεξοφλήσεις. — Εισπράξεις έπιταγῶν φορτωτικῶν, τοκομεριδίων κλπ. — Αγοράν και πώλησιν τίτλων ενταῦθα και εν τῷ εξωτερικῷ.

Δέχεται καταθέ- εις πρώτην ζητησιν 3 ο/ο
σεις εις τραπε- μετά τρεῖς μήνας 3 1/2 ο/ο
ζογραμμάτια μετά εἴς μήνας 3 1/2 ο/ο
πληρώνοσα | » εν έτος 4 ο/ο
» 2 έτη και επ. 5 ο/ο

Διά καταθέσεις εις χρυσόν ή Τράπεζα πληρώνει τόκον άνωτερον.

Ταμειντηριον. Δέχεται καταθέσεις αποδοτέας εις πρώτην ζητησιν με τόκον 4 ο/ο.

Ανατοκιστικά Καταθέσεις. — Όπως ενθαρρύνῃ τό πνεῦμα της οικονομίας παρά τῷ Λαῷ εν Ἑλλάδι η Τράπεζα Βιομηχανικής Πίστewς της Ἑλλάδος εγκαινιάζει την νέαν δλωσ διά πιστωτικόν ίδρυμα ύπηρεσίαν ταύτην, δεχομένη : 1ον Καταθ. μηνιαίας 10 μέχρι 100 δραχμῶν. 2ον » έφ' άπαξ 1000 μέχρι 100,000 δρ. Διά μηνιαίαν κατά- 5 έτη Δρ. 673.27
θεσιν Δρ. 10 » » 1514.31
Πληρώνει η Τρά- 15 » » 2564.94
πεζα μετά 20 » » 3877.40
Κατάθεσις Δραχ. 1,000 εφ'άπαξ ύπερδ-
πλησιάζεται μετά 15 έτη αναβιβαζόμενη
εις Δρ. 2,078.92.

Διά των ανατοκιστικῶν καταθέσεων πᾶς τις δύναται να ετοιμάσῃ : Προῖκα, Σύνταξιν ή Κεφάλαιον.

Καταθέσεις ανατοκιστικά γίνονται δεκταί και παρά τοις υποκαταστήμασι και παρά τοις κυριώτεροις ανταποκριταίς της Τραπεζῆς.

Ο αίτων θέλει λαμβάνει σχετικόν βιβλίον περιέχον τον κανονισμόν και τούς πίνακας.

Πᾶσα πληροφορία δι' αλληλογραφίας ή προφορικῶς παρά τῇ Τραπεζῇ.